```
Winch, M. Harold E. - Suite
  Travaux de la Chambre, mauvaise direction, 4958-9
  Travaux de la Chambre, projets de loi ayant priorité, inscription au Feuilleton, 3754
  Union Jack, utilisation en rapport avec le Commonwealth et la Couronne, rapport du comité,
           11460 - 1
  Vancouver
     Aérogare internationale, construction, 423
    Aéroport international, route d'accès, aménagement, 7766-7
Centres de récréation et de sports, 8388, 12207
    Elévateur de grains, construction, 10823, 11515
    Hôpital Shaughnessy, 11960
Parc New Brighton, 1294, 8388
    Port, améliorations, 354-5
    Projet Fraserview pour anciens combattants, 7355-6, 7415-6, 7706, 8357, 9231-2,
           9324-6, 9330
    Quartier chinois des affaires, réaménagement, 3993-4
  Vivres, distribution des excédents aux peuples affamés, 2682
Windsor
  Clinique Hett, 578
  Comité d'étude sur les problèmes économiques de la région, 443
  Conférence d'étude au sujet de l'encouragement industriel, 445-6, 7602
  Poste de radio CKWW, cession, 7140
  Réaménagement urbain, 4344-5, 4526-7
Winkler, M. Eric A. (Grey-Bruce)
  Adresse en réponse, 132-3
Agriculteurs, revenu, 10350, 10621, 13251-2
  Agriculture, Est du Canada, aide fédérale, 9368, 9684-5, 9968-9, 10081-2, 10120-1, 11315,
           11564, 11882
  Agriculture (ministère), crédits, 13251-2
  Agriculture (ministère), transfert d'attributions, décrets du conseil, 2678
  Alaska, barrage Rampart, 8868-9
  Allocations aux jeunes, versements entre 16 et 18 ans (loi), 5340-1
  Anciens combattants, pensions, 8481
  Anciens combattants de Hong-kong, enquête, 6524-5
  Anciens combattants de Hong-kong, m. (M. Groos), 4763-5
  Armes atomiques, 3346
  Armes et munitions, retrait et vols dans différents endroits, 855, m. (M. Bell) documents,
          883-5, 887, 998
  Armoiries, Canada, Ontario et Québec, m. documents, 4341
  Association des Universités et des Collèges du Canada (loi), 12443
  Assurance-chômage, prestations refusées, 1773
  Assurance-chômage (caisse), 1773-4, 1778, 1838, 2202-3
  Assurance-hospitalisation, inclusion des malades mentaux et des tuberculeux, 5926, 6002
  Assurance-santé, 133
    Livre blanc, 6189
  Avions à réaction américains, achat, 8212
  Banks, Hal, 8915, 10596
  Bétail, pertes par suite d'épizooties, subventions, 11817
  Bilinguisme et biculturalisme, Commission royale d'enquête, 2204
  Bovins et volaille, prix, 8918, 8972
  Bruce (péninsule), aménagement d'un parc national, 8361
  Budget, 2200-5
  Budget, présentation, 12534
  Camionnage (industrie), normes minimums de travail, 9392, 9396-7, 11631-2
  Cartes d'identité, 1570, 2201, 12052-3
  Casselman, Mme Jean, changement de nom, 7082
Centenaire du Canada, 9164
  Chambre des communes, ajournement le jour d'action de grâces, 8851
  Chambre des communes, séances, prolongation des heures, m. (M. Favreau), 4954-5
  Chemins de fer, canaux et lignes télégraphiques (comité), comparution des camionneurs,
  Chômage, palliatifs, 11569, 11624, 11652, 11705, 11767, 11820-1, 11884
  Chômage, propos du ministre du Travail à Richmond Hill, 12274
  Chômage, situation, 1738
  Citoyenneté et Immigration (ministère), enquête, 10617
  Code du travail du Canada, normes (loi), 9371-3, 9392, 9396-7, 11631-3
  Colline du Parlement, partie de balle entre les députés et les courriéristes parlementaires,
          5734
```

Commerce, déclarations contradictoires de ministres, 1310-1